

## CAMBRIDGE LIBRARY COLLECTION

*Books of enduring scholarly value*

### **Printing and Publishing History**

The interface between authors and their readers is a fascinating subject in its own right, revealing a great deal about social attitudes, technological progress, aesthetic values, fashionable interests, political positions, economic constraints, and individual personalities. This part of the Cambridge Library Collection reissues classic studies in the area of printing and publishing history that shed light on developments in typography and book design, printing and binding, the rise and fall of publishing houses and periodicals, and the roles of authors and illustrators. It documents the ebb and flow of the book trade supplying a wide range of customers with products from almanacs to novels, bibles to erotica, and poetry to statistics.

### **Verzeichniss der hebraeischen Handschriften**

Educated in Prague, Vienna and Leipzig, Moritz Steinschneider (1816–1907) was a Jewish Bohemian orientalist with a deep understanding of classical and Semitic languages and cultures, specialising in bibliography. He edited twenty-one volumes of the journal *Hebräische Bibliographie* from 1859 to 1882, and his 1878 catalogue of the Hebrew manuscripts held in the Hamburg State Library is also reissued in this series, along with his 1877 review of Arabic polemic and apologetic literature among Muslims, Christians and Jews. Published between 1878 and 1897, this two-volume work is a descriptive catalogue of the Hebrew manuscripts in what is now the Berlin State Library. Volume 2 is structured thematically, describing 135 manuscripts and focusing on the Hebrew Bible. It also addresses poetry as well as mathematics, medicine, magic and the Kabbalah.

Cambridge University Press has long been a pioneer in the reissuing of out-of-print titles from its own backlist, producing digital reprints of books that are still sought after by scholars and students but could not be reprinted economically using traditional technology. The Cambridge Library Collection extends this activity to a wider range of books which are still of importance to researchers and professionals, either for the source material they contain, or as landmarks in the history of their academic discipline.

Drawing from the world-renowned collections in the Cambridge University Library and other partner libraries, and guided by the advice of experts in each subject area, Cambridge University Press is using state-of-the-art scanning machines in its own Printing House to capture the content of each book selected for inclusion. The files are processed to give a consistently clear, crisp image, and the books finished to the high quality standard for which the Press is recognised around the world. The latest print-on-demand technology ensures that the books will remain available indefinitely, and that orders for single or multiple copies can quickly be supplied.

The Cambridge Library Collection brings back to life books of enduring scholarly value (including out-of-copyright works originally issued by other publishers) across a wide range of disciplines in the humanities and social sciences and in science and technology.

# Verzeichniss der hebraeischen Handschriften

VOLUME 2

MORITZ STEINSCHNEIDER



CAMBRIDGE  
UNIVERSITY PRESS

Cambridge University Press  
978-1-108-06006-6 - Verzeichniss Der Hebraeischen Handschriften: Volume 2  
Moritz Steinschneider  
Frontmatter  
[More information](#)

---

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

Cambridge, New York, Melbourne, Madrid, Cape Town,  
Singapore, São Paulo, Delhi, Mexico City

Published in the United States of America by Cambridge University Press, New York

[www.cambridge.org](http://www.cambridge.org)

Information on this title: [www.cambridge.org/9781108060066](http://www.cambridge.org/9781108060066)

© in this compilation Cambridge University Press 2013

This edition first published 1897  
This digitally printed version 2013

ISBN 978-1-108-06006-6 Paperback

This book reproduces the text of the original edition. The content and language reflect the beliefs, practices and terminology of their time, and have not been updated.

Cambridge University Press wishes to make clear that the book, unless originally published by Cambridge, is not being republished by, in association or collaboration with, or with the endorsement or approval of, the original publisher or its successors in title.

DIE  
HANDSCHRIFTEN-VERZEICHNISSE  
DER  
**KÖNIGLICHEN BIBLIOTHEK**  
ZU BERLIN.



ZWEITER BAND.

VERZEICHNISS  
DER  
**HEBRÆISCHEN HANDSCHRIFTEN**  
VON  
**MORITZ STEINSCHNEIDER.**

ZWEITE ABTHEILUNG.

---

BERLIN  
A. ASHER & Co.  
1897.

Cambridge University Press  
978-1-108-06006-6 - Verzeichniss Der Hebraeischen Handschriften: Volume 2  
Moritz Steinschneider  
Frontmatter  
[More information](#)

---

## VORWORT.

Zu den in neuester Zeit gesammelten 124 Nummern, deren Verzeichnis<sup>1)</sup> die historischen Notizen darüber enthält, sind in nicht 20 Jahren ebenso viele hinzugekommen, obwohl die Erwerbung wertvoller hebräischer mss. immer schwerer wird. Sie sind meist mit Auswahl, einzeln, oder in kleinen Partien, von Gelehrten und Buchhändlern abgetreten, worüber das Register der Besitzer Auskunft giebt. Aus dem Nachlass des unglücklichen M. W. Shapira sind 1885 durch Vermittelung des Hrn. Prof. L. Strack — dessen Mitwirkung bei der früheren Auswahl im J. 1877 ich hier nachzutragen habe (vgl. Abt. 1 S. 95 Anm.) — noch einige mss. hinzugekommen. In der rühmlich bekannten Sammlung *Phillipp* fand sich die hebr. N. 1392, eine wertvolle Sammlung älterer Kabbala, deren frühere provisorische Beschreibung (1892) hier (N. 194) wesentlich unverändert wiederholt ist. Mss. Fol. 1587—89 (N. 195, 236, 244) stammen aus der Bibliothek der Grafen von *Starhemberg* auf Riedegg; die letzten beiden besass bereits Graf Heinrich Wilhelm, der Hauptvermehrter derselben, 1652 (nach Mitteilung des Hrn. Prof. Ludw. Christ. Stern). Der Ankauf von mehr als 3000 Druckbänden aus dem Nachlass des Dr. Moses *Pinner* (1882) schloss auch 23 mss. ein: Fol. 1260—67, Qu. 671—700, Oct. 353—57, worunter Fol. 1267 (N. 255) mehr als 50 Gelegenheitsgedichte u. dgl. aus den vornehmsten jüdischen Familien Berlin's an den Grenzen des vorigen und des jetzigen Jahrh. zählt; als jugendlicher hebräischer Gratulant erscheint hier (J.) *Meyerbeer*, dessen Autorschaft dahingestellt bleibe. Im August 1880 wurden auf Empfehlung des Herrn Prof. Strack und And. gegen Entschädigung der K. Bibliothek die durch ihr Alter imponirenden hebr. mss. der Bibliothek des evangel. Ministeriums der Stadt Erfurt überwiesen: Fol. 1210—24 und Qu. 685, dessen wichtiger und reicher Inhalt bis auf einen Bestandteil durch Herausgabe erschöpft ist; 4 Bibelms. darunter behandelte schon J. H. *Michaelis* (De codd. mss. biblicis hebr. etc. Erfurtens., 4. Halae 1706, p. 4—12; n. V ist seit 1727 nicht mehr in Erfurt, vgl. *Lagarde* p. 141 n. 5, nach *Jaracz* S. 116); später besprach einige dieser mss. Jo. Joach. *Bellermann* (De usu palaeographiae hebr. etc. 4. Halae et Erf. 1804); ein oberflächliches Verzeichnis aller lieferte Ad. *Jaraczewski* (Die Gesch. d. Juden in Erfurt, 1868 S. 115 ff.);<sup>2)</sup> die bekannte persönliche Polemik *Lagarde's* macht sich zu breit in seiner keineswegs fehlerlosen Beschreibung (Symmicta, Gött. 1877—1880, vgl. zu N. 160).

Die Bedeutung des gegenwärtigen Gesamtbestandes ergibt sich schon aus dem vielfachen Gebrauche derselben zu Herausgaben, worüber die Beschreibung, wie die Nachlese zur 1. Abt., Auskunft giebt.<sup>3)</sup>

<sup>1)</sup> „Zweiter Band“ 1878 (s. die Anzeige von Prof. L. Strack in Theolog. Litztg. 1879 N. 1), nunmehr als „1. Abteilung“ zu bezeichnen.

<sup>2)</sup> S. 116 n. X ist 1 Bl. Fol.: Psalm 9, 5—18, 6, bei De Rossi, Appar. n. 95.

<sup>3)</sup> Mischnatexte in N. 24, 89, 91, 94, 96 benutzte Prof. Strack zu den Ausgaben von Abot, Joma, Ab. sara (1880), Sabbath (1890), N. 1, 127, 127<sup>b</sup> in seiner Gramm. d. bibl. Aramäisch (2. Aufl. 1897); Facsimiles aus N. 127, 127<sup>b</sup> enthält Stade, Gesch. d. Volkes Israel Bd. I, II.

## IV

In der Form schliesst sich die 2. Abt. den späteren Bänden der Verzeichnisse an; die Zusammenstellung nach Fächern veranlasste eine Einreihung des wesentlichen Inhalts der 1. Abteilung, wie die Inhaltsangabe (S. VII) zeigt, wodurch auch jene allein für den bibliothekarischen und teilweise literarischen Gebrauch ausreicht. Die beträchtliche Anzahl der Codd. in arabischer Sprache, worin wir uns mit Oxford und Paris auch auf unserem engeren Gebiete messen können, rechtfertigt ihre Absonderung in den einzelnen Fächern; unter ihnen ragt hervor die Durchzeichnung des klassischen Werkes von Moses ibn Esra, Oct. 464 (N. 187), wozu Anhang II ein vollständiges Register bietet. Ihm reiht sich durch Eigentümlichkeit Einzelnes in anderen Sprachen an: die neuentdeckte französische Compilation über Fieber, Oct. 512 (N. 233), die italienische Uebersetzung des Führers von Maimonides, Qu. 487 (N. 55), das neugriechische Bibelglossar, Qu. 758 (N. 147), die alten deutschen Worterklärungen, Qu. 701 (N. 146).

In der Umschreibung *arabischer* Namen ist wegen der stehenden Hinweisung auf mein Werk „Die hebr. Übersetzungen des Mittelalters“ (Berlin 1893) auch das dortige System befolgt, ebenso in den Abkürzungen der Citate.<sup>1)</sup>

Über die Bearbeitung dieses Bandes werden wenige Worte genügen. Nachdem im Januar 1895 die in Berlin gedruckte 2., grossenteils umgearbeitete Auflage des Catalogs der hebr. Handschr. der K. Hof- und Staatsbibliothek in München, worauf ich hier und sonst öfter verweisen musste, geheftet abgeliefert war,<sup>2)</sup> begann ich mit den nötigen Aufzeichnungen innerhalb der Bibliotheksräume, als ein unglücklicher Fall am 8. August meine Kniescheibe so verletzte, dass ich nur unter persönlicher Beschränkung und daher langsamer fortfahren konnte, so dass der Druck erst im Mai 1896 begonnen wurde.

Es ist mir schliesslich eine angenehme Pflicht, für die Mitteilung von Anhang VI Hrn. Dr. M. *Brann* in Breslau, für die Abschrift und Correctur einiger Stücke den Hrn. Dr. *Schreiner* und Dr. *Poznanski*, für die erprobte Hilfe bei Anfertigung der Register und bei der mühsamen Correctur Frl. *Adeline Goldberg*, für die Correctur des Hebräischen Hrn. Dr. H. *Brody* meinen herzlichen Dank auszusprechen.

Berlin, im März 1897.

<sup>1)</sup> Die häufigsten sind: Gg.: Geiger, w. Zeitschr. (j. jüd.); HB.: Hebr. Bibliographie (1858—81); HÜb.: Die hebr. Übersetzungen etc.; Lb. oder Litbl.: Literaturblatt des Orient (1840—51); Mag.: Magazin für die Wissensch. d. Judenthums (1875—93); Mtschr.: Monatsschrift f. d. Gesch. u. Wiss. d. Judenth.; Rabb.: Les Rabbins Français etc. (Hist. Littér. de la France, vol. 27 und II. vol. 31, 1877, 1893); Zz.: Zunz.

<sup>2)</sup> Zur Aufklärung über das seltsame Schicksal des noch jetzt nicht ausgegebenen Buches kann ich nur Folgendes mitteilen. Im December 1895 erkundigte ich mich brieflich bei Hrn. Director v. Laubmann (welcher selbst eine Revision des Buches gelesen hatte) nach dem Schicksal des Buches; erst auf eine wiederholte Erkundigung bei Dr. Aumer im Januar 1896 erklärte mir ersterer, dass es sich um die Feststellung von 200 Freixemplaren handle, und die Veröffentlichung im Frühjahr in Aussicht stehe. Am 18. Jan. d. J. richtete ich eine dringende Vorstellung an Hrn. v. L., deren Beantwortung bis heute nicht erfolgt ist.



## Berichtigungen und Zusätze.

## Zur II. Abteilung.

S. 3 n. 180, auf dem Deckel לוי בר יצחק הליי, auch f. 69<sup>b</sup> לוי in roher Quadratschr. — N. 131 Serap. 1869 S. 130. 7 n. 145 l. 351 Bl. 9<sup>2</sup> Z. 9 l. Semit. Stud. 1897.— N. 150 l. 58 ... 62. 26<sup>2</sup> Z. 13 v. u., a. 1694 s. Anhang S. 126 Z. 8 v. u. דרבורי; f. 8<sup>b</sup> u. 26. 27 l. Z. 1. f. 38. 29 n. 187, 1 Bl. fehlt auch im Orig. (Poznanski). — Z. 10 l. 52 pp.; Z. 17 l. samjetky. 36 n. 192 ms. Halberstam 324, Merzbacher 110: „Jehuda Briel u. Segre“ 2 Teile? 39<sup>2</sup> l. 73; vorl. Z. אמר l. איל; S. 40<sup>3</sup> l. 75, Z. 11: 2 (75<sup>b</sup>). 48 n. 200 Z. 15 Sal. ha-Nasi, s. Poznanski in Festschr. Steinschn. S. 215 A. 1. 52 A. 1 konnte ich nur bei der Correctur kurz anbringen, vgl. meine Erörterung in Jew. Quart. Heft 3 (u. d. Presse). 57<sup>2</sup> Z. 3 auch ms. Merzb. 99. 66 Z. 5 *al-Kumuz* etc. Esc. 696 (bei H. Derenbourg p. 492); *Awarif* etc. ist am Rande von Gazzali, *Phjâ*, gedruckt. 67 n. 220 war offenbar ms. Lotze 1691. 68 ff. s. Anh. VII S. 136 ff. 70<sup>10</sup>, HÜb. S. 527. 71 n. 222<sup>2</sup>, das Citat Rabb. gehört zu 1. 72 n. 223<sup>2</sup> l. N. 224<sup>1,3</sup>. 79 n. 227<sup>8</sup> s. n. 222<sup>2</sup>. 92<sup>2</sup> Z. 2 ענונו l. ענונו. 98 Z. 7 l. ואלפאנו. 112<sup>17,18</sup> l. Lipmann. — 20 l. Z. 1. אלוסן Schottland (dann. 128 ist f. 19, ms. אלאנאב, anders liest Schreiner S. 6.— Z. 9 v. u. fehlt — für אלוסן. — Z. 10 im ms. nur אבו אברי אזי. 129 Z. 2 עמר l. עמה. 147<sup>2</sup> A. 2, bei D. Kahana, השלוח I, 232 Jakob Hassan! 163 Moses b. Isak, השם letztes Kap. Q. 647 S. 90.

## Zur I. Abteilung.

S. III (Steph. Bodeker) über seine Schrift gegen Lipman s. Wolf II p. 1016, s. zu n. 2, ms. Theol. Fol. 118.— S. VI מוהרא ms. P. 309.— S. 1 n. 1 s. Landshuth im Mag. X, 29.— Die Masora ist benutzt von Ginsburg in seiner Ausg. I f. 182, s. II, pref. p. 2.— N. 2 gekauft von Stephan Bodeker; gegen Lagarde, *Symmicta*, 136, s. 2. Abt. S. 1 n. 125. 2 n. 6 f. 182<sup>b</sup> unten ולהיה בר ברוך שלמה מאיר בר ברוך (s. Samter zu Baba b. S. 134). 5 n. 14 Schreiber David, s. Berliner, *Pletath* S. 16, hebr. 6. 8 n. 20, XI, aus Shapira's Nachlass Verschiedenes, unt. And. aus einer arab. Übersetzung von Klageliedern; אלהים אנצ'ר [אנצ'ר] לי פאן קד צאק בי האלי ותצורת אמעא ותקלב קלבי פי גופי מאט כאלפת (1,20) בלאפא ואתבל אלסוף בן בארג וכאן בן דאבל כהל אלמות. (2,1) כוף ינ[מי] אלה בגצבי גמע ציון ושרה בן אלסמא אלי אלארץ פבר 9 n. 24<sup>1</sup> s. Strack zur Ausg. von Joma u. Ab. sara. 11 A. 1 1591 l. 1691 u. Diodato; s. auch B. Peyron, *Catal.* p. 45, 47. 12 n. 33 Konitz, richtiger Kanitz. 13 n. 34 c s. Salfeld, *Erkl. d. Hohel.* S. 50, 142; — Anm. Ende: XVII, S. 92 A. 3. 16<sup>1</sup> s. Benjacob S. 360 n. 1974. — Mord. s. Vorr. S. VI u. HB. XVIII, 64; Mord. s. יאיר nennt sich M. b. Jehosifja, HB. XVI, 42, XVIII, 65, XX, 88. — 3 in den Randnoten (Ed. Bacher S. 73, vgl. S. XI) findet sich צעיר המוקקים, ob אשיר שיר? oder fehlt בן אליה, also Levita? 17 Z. 4 „nicht“ zu streichen (Bacher, *Rev. Ét. J.* XII, 79). 18 n. 37 l. Z. lies דלוקולא = la Rochelle (Mitteil. Neubauer's 1879). — N. 38 Tremellius, s. HB. XVIII, 182; Butters, *Im. Tremellius* 1859. 21 n. 41 f. 56: Kimchi, auch Abr. 1882 S. 36 (*Mag. IX*, 179). 22 n. 43 A. 4, s. HÜb. S. 464. 23 A. Rouen, s. mein Abr. ibn Esra S. 65, adoptirt von Bacher, *Jew. Quart.* VI, 370. 26 n. 49 auch in ms. A. Lehren in Amsterdam (Mitteil. v. Biema's 1875). 27 A. *galea*, s. meine *Lettere a D. B. Boncompagni* p. 48, Favaro in *Bonc's Bullettino* XII, 134. 29 n. 54 besass Coronel, כבוד הלבנן VI, 285, wo כוכבי יצחק 29 S. 29 citirt ist (s. hier S. 32 vorl. Z.). 33 n. 55, G. Sacerdote, *Una versione ital. inedita del Moreh*, Roma 1892 (estr. dal Rendiconto della R. Acad. dei Lincei, 24. apr.). 34 A. 2, 3 Gedichte v. Jakob in המבשר 1863 S. 13 u. 25 (Halberstam Oct. 1878). — S. 35 Z. 1 נתק, ed. von H. Brody, Berl. 1892. Den לבני ושמעיו edirte derselbe zuerst in הווקר, herausgeg. v. Fuchs I, 208—16, dann besonders. 37 n. 57, Jehuda השערי ist nicht Siciliano (HÜb. S. 690 A. 249). 45 A. 1 übersehen bei Rieger u. Vogelstein, *Gesch. d. Juden in Rom* II, 414. 46 n. 195 (auch n. 236, 244) l. Starhemberg. 51 n. 74 s. N. 190 S. 32. 53 n. 77 Kilian, auch Chilian (1502—48), HB. XXI, 46, *Centralbl.* 1887 S. 157, *Centralanz.* v. Brill S. 21. 54 n. 78<sup>2</sup> (Vat. 301 f. 176), HB. XI, 20, XVIII, 4; רים כולונתרים zu (Luzz., *Briefe* VII, 922!) s. Rabb. 486, Jacobs u. Bacher, *Jew. Quart.* VI, 365. — הוריית הקורא (Jehuda ibn Balam) = n. 118<sup>2</sup> bis f. 90 (Poznanski). — 3 als קונטרס עבר בדיקוק שפת עבר ed. v. Poznanski, Berlin 1893; *Anzeige v. Kaufmann in Mtschr.* 1893/4 S. 335. 56 n. 79<sup>2</sup>, vgl. Neubauer zu n. 232, p. 43 des *Cat.* 57<sup>13</sup> יסוד כספר, ed. v. Silberstein 1895; vgl. *Bibl. Mathem.* 1895 S. 91. — 14 אלזיכרא fransöz. v. G. Sacerdote, *Rev. Ét. J.* 1894. 61 n. 89, ein glücklicher Zufall brachte uns auch 100 Blatt des Anf. dieses wahrscheinlich ältesten und nunmehr vollständigsten ms., nicht erwähnt von Will. H. Greenburg, *The Haggada according to the rite of Yemen*, Leipz. 1896, *Heidelberger Diss.*, auch Verlag von Nutt in London (wo unbegründete Hypothesen und Überschätzung der Bedeutung, vgl. auch Kaufmann, *Mtsschr.* 1896/7 S. 214). Es folgt hier das arab. Vorw. des Sammlers (offenbar aus Maimonides, *Mischne Thora* excerptirt) und Inhaltsangabe:

סודור נאמע ללברכות . . אעלם ופקך אלה תע' אן גמע אלברכות ואלתפלות לם יכון להא ב. . . רא (verkleckst) נסכה אלא כאן כל ואחד יבארך ויצלי עלי קדר פצאחתה ודראבה לסאנה חסב שאקאה (?) כאן כתיר או קליל. ואלמעני מן אלנמע הו ואחד ולא אחד ינייר גרין אלברכה אצלא אלא יזיר וינקין פי אללפין (ט) פקט והבדא כאן אלאמר דאים אלי אן אנלו ישראל באיאם סנחריב ונבוכדנצר הרשע ותשרבת לנתהם ותשתאת אלסנתהם וקלת אלפצאחה בלשון הקדש כמא שהר אלנביא

## VI

קאל ובניהם חצי מדבר אשרורית ואינם מכירים לדבר יהודית. ולמא ראי עורא ובית דינו תלך אלאהלא קאמו ורתבו גמיע אלברכות ואלתפלות נסכה לא תתנייר ולא יואד פיהא ולא ינקץ מנהא חתי יתעלמונהא אלנמיע ותכון אלצלוה ואלברכות אלתי פי פם אלנאם אנמעין לפין ואחר לא יתנייר ואסתוי פיהא חאל אלעארף ואלניר עארף. פצה מן הדא אן נסכה אלברכות ואלתפלות גמיעהא תרתיב עורא ובית דינו ולא צלח אן יואד עליהא ולא ינקץ מנהא אד וחי תרתיב אלנביא פראה (?) אלנאסאן אן יהתרי בהם ויקתרי בסנתהם פקט. עליו אין להוסוף וממנו אין לנרוע. פראית אן אנסך גמיע אלברכות ואלתפלות ואבין נצהם אלתפלות ומא ידכל בטייהא ליכון תכרה ללמתעלם ואעון מנה תע' פאנה ולי דלך.

Beginnt mit Nachtgebet כלי המפיל חבלי . . . ב' א' י' . . .

Überschriften von grösseren Bestandteilen (mit Übergehung vieler untergeordneten).

f. 3 נצאם תפלת חול (11<sup>b</sup>) אן מפרוצאת אלצלוה . . . האולאי אלתמאניה אלשרוש . . . והאולי הם אלקיאם. ותוגה אלקבלה, ותהייה אלנאם פי אלוקה, ותהייה אלמלבום, ואצלואח מוצע אלצלוה, ותסויה אלצות פי וקת אלצלוה, ואן ירע כמם כריעות פי אלצלוה, ואלסגור בער אלצלוה — 13 בלילי מוצאי שבת — בראשי חרשים — 13<sup>b</sup> ביום תענית — 14 בתשעה באב — בפורים — 14<sup>b</sup> בחנוכה. 20<sup>b</sup> תפלת השבתות (23 ראש השנה — 29 פצל פי מערפה אוקאת אלצלוה — 30<sup>b</sup> פצל פי דכר מואנע אלצלוה . . . 31<sup>b</sup> פצל פי נצאם אלצלוה גמיעהא). 34 נצאם צלוה אלסכת (35 צלוה ריה — 35<sup>b</sup> צלוה אלחנוכה). 37 נצאם צלוה אלאעיאד ואלוואיר אלתי תכון כל ואחר מנהא [37<sup>b</sup>] אמה צלוה אלפסח 38 ראש השנה. . . אלסוכה — 48<sup>b</sup> אלכפור [51 קריאת התורה לפי סימן השנה], 55 מאה ברכות. קרוש. 59 ברכת המזון, 61 ברכת הוימן. 65<sup>b</sup> ברכות המצוות, 66 ברכות אירוסין ונשואין, 66<sup>b</sup> ברכת חתנים, 68<sup>b</sup> טופס הכתובה, 69 ברכות המילה, 70 פריון הבן, 71 הפרשת תרומה ומעשר וחלה, 71<sup>b</sup> עשיית מעקה, 72 קביעת מזוזה, 73 הנחת חפלין, 75 מצות ציצית, ישיבת סוכה . . . סרור העשייה בליל חג פסח כך הוא, 78<sup>b</sup> והיה די אלגנדה אלדי אסתסני בהא ישראל פי זמאן אלגלות, 84 ספירת העומר, 84<sup>b</sup> עירובי חבשילין, 85 עירובי חצרות, 85<sup>b</sup> עירובי חומין, 86 מסכת אבות [ה' פרקים], 99<sup>b</sup> פצל אעלם אן אלחובה מן אלמעאצי ואלאהאם.

62 n. 90 A. Kohut, Light of Shade, New-York 1894 (p. 12, 20, HÜb. 1035 ist zu streichen?) überschätzt ebenfalls Jemen und dieses Werk. 66 n. 93—101 (s. Abt. 2, S. 17), einzelne Tractate edirt, meist als Dissert., von Barth u. And. 67 n. 95, 96 lies Ordnung IV. 68 A. 1, אלכילי . . . אלכירי בן דוד. 1484 bei Saphir II, 180. 69 n. 103 Z. 6 lies N. 115; vgl. David b. Benaja etc. 1484 (Saphir II, 180), Sal. b. B. 1420, dessen Schüler Josef b. Jefet ha-Levi; — vgl. auch ms. Halberstam 380, 384, Strassburg N. 39, S. 53; — A. 1 Vorr. von mir edirt in יד קובץ על יד 1893. 72 Z. 1 כרות ל'י, Königsberger, Quellen der Halacha S. 24 u. dess. Monatsbl. 74 n. 107 כרתא HB. XIX, 72; — ms. Angelica (in Guidi's Catal. A. 4, 17) bezweifelt noch Leo Hirschfeld, Sa'd b. Mansur, Berlin 1893 S. 12; s. auch Goldziher in Festschrift Steinschneider S. 110. 78 n. 108<sup>5</sup> טוביה s. HB. XIX, 181. 92 n. 112<sup>15</sup> N. Brill, Jahrb. IX, 81. 95 n. 114, ein anderes ms. hatte Deinard 1886. — n. 115 Jac. Löwy, Lib. Kohelet p. 5 liest סלים בן סלים. 99 n. 118 Jes. b. Jakob aus Masserano b. Jesaia כירונא da Gerona? Perreau Cat. p. 22 Cod. 1392, keinesfalls Verona, wie Neub. n. 2295 (אלוף ist Spielerei, also bei Neub. p. 1068 Z. 2 u. 4 identisch), ein wandernder Copist, war 1477 in לוצירה (Lucera), 1482 in Mantua, schrieb 1464 ms. Halb. 117, Herbst 1481 ההורה v. Sal. Astruc, ms. Mailand 149 (Mag. VII, 115) und nochmals (?) 1486 in Mantua (Neub. 2295); 1503 stimmt zu Freit. 2. März. Baruch aus Peschiera (Neub. p. 1077, HB. XX, 128) ist b. Samuel (Geiger, Litbl. d. Israelit. 1846 S. 80, HB. XII, 31). 100 n. 118<sup>1</sup> Samuel, s. HÜb. S. 961, Jew. Quart. Rev. VI, 364, 377; — Z. 15 v. u. נביינא, Neub. Jew. Chron. II, 324. 101 Z. 2 והמעט; S. 90 ist das letzte Kap. des ס' השקם v. Moses b. Isak (Neub. Jan. 1879). — <sup>5</sup>Jos. b. Kal., vgl. Benjacob S. 191 n. 641 unt. הלום כרדי, und בחרויים אמת בחרויים Ed. A. Berliner 1886; Cat. Hamb. 54, HB. X, 82, XII, 110, XVII, 84. 102<sup>11</sup>, Rosin, Reime etc. S. 228 n. 124 (erinnert an Friedrich des Gr.: „Wo ich sitze, ist obenan“). 103 n. 120, s. zu ms. Münch. 343<sup>29</sup> S. 195 Ed. II; die Bemerk. im Cat. Paris n. 1044 ist unrichtig. 104 A. 1 לטוש HÜb. S. 882; „Wetzstein des Verstandes“, Philo, bei Freundenthal, Erkenntnislehre S. 7. 108 A. 2 auch Schahr. II, 330 bei Guttman, Abr. b. David S. 173; schon Avicenna bei Mehren, Museon IV, 1885 p. 43: Quelques fois nous voyons l'éclair etc. 109 Z. 7 Redensart, lies Typus. — N. 122 s. N. 189. 113 Z. 11 v. u. lies HB. XVI.

Anhänge S. 125 n. 87 אואני, HÜb. S. 884 A. 217. — n. 99 s. Dukes, Mos. b. E. S. 52. 127 n. 25 אלעמאני Mag. V. 203; Mtsschr. 1895/6 S. 421. 129 Z. 4 ל. לכרובי. 130 Soliman ibn Gab. in 32. 131 Z. 19 v. u. ככרין, nach Taanit f. 7. 136 Anm. Folquet (Ed. Rouet 1878); vgl. Kaufmann in GGA. 1885 S. 444; Israel Kaslari zum Hymnus in אמרת המורים. Hymnen nach span. Melodien HB. I, 88; nach provençal. Zunz, HB. XIV, 36 (nicht in Ges. Schr.); „traduire en langue et en vers vulgaires les cantiques hebr.“ (Bardinet, Rev. Ét. J. I, 287).

## Übersicht des Inhalts.

<b>I. Bibel</b> S. 1	34 Fol. 707B	<b>V. Literaturgeschichte u. Geschichte</b> S. 17	<b>IX. Karäer</b> S. 47	109 Fol. 1054
N. 1 Fol. 1-4	150 Oct. 354	169 Qu. 823	197 Fol. 1838	226 Qu. 760
2 - 5-7	<i>Arabisch.</i> S. 9	170 Oct. 402	198 Oct. 517	227 - 748
17 - 124-6	151 Fol. 1320	171 Qu. 699	<i>Arabisch.</i> S. 48	116 - 645
32 - 585	152 Qu. 830	172 Oct. 355	199 Qu. 828	228 Fol. 1197
52 Qu. 371	90 Fol. 628	173 - 357	200 Oct. 405	229 - 2193
125 Fol. 1210, 1211	104 Qu. 577	174 Fol. 1266	201 - 351	<i>Arabisch.</i> S. 80
126 - 1212	92 - 554	175 Oct. 356	202 Qu. 829	230 Qu. 682
127 - 1213	<b>III. Sprachwissenschaft</b> S. 10	176 Fol. 1342	<b>X. Theologie u. Philos.</b> S. 54	231 Oct. 406
<b>Teile</b> S. 2	13 Fol. 120	176b - 1343	203 Qu. 822	<b>XII. Medicin u. Naturkunde</b> S. 83
16 Fol. 123	57 Qu. 489	<b>VI. Poesie</b> S. 21	55 - 487	232 Qu. 836
20 - 380 <sup>1</sup>	10 Fol. 60 <sup>2</sup>	89 Fol. 627	75 - 138	63 - 512
23 - 463	<i>Arabisch.</i> S. 11	91 - 629	204 - 747	72 - 545
34 - 707A	153 Oct. 338	103 Qu. 576	61 - 509	233 Oct. 512
127b Qu. 680	78 Oct. 243	177 - 798-9	205 Oct. 539	234 - 423
3 Fol. 8	36 Qu. 2	5 Fol. 10	124 Qu. 653	71 Qu. 544
4 - 9	115 - 578	22 - 388	79 Oct. 244	235 - 698
35 Qu. 1	154-6 Fol. 1345-7	25 - 569	38 Qu. 4	
43 - 9	118 Qu. 647	23, III - 463	(259 - 837)	62 Qu. 511
48 - 306	77 - 148	178 Oct. 410	<i>Arabisch.</i> S. 57	68 - 517
76 Oct. 147	18, III Fol. 130	179 Fol. 1224	105 Qu. 579	236 Fol. 1588
51 <sup>2</sup> Qu. 361	12 - 119	9 - 15		237 Qu. 809
128 Fol. 1214	157 Qu. 817	180 Qu. 808	206 Oct. 396	238 - 752
129 - 1203	158 - 702	51 - 361	207 - 516	118 Fol. 1058
130 - 1261	<i>Arabisch.</i> S. 13	77 Oct. 148	70 Qu. 543	64 Qu. 513
131 Qu. 696	106 Oct. 242	181 - 395	208 - 796	239 - 835
<b>Rollen</b> S. 3	<b>IV. Gesetz</b> S. 13	182 - 398	209 Oct. 332	29 Fol. 582
81 Fol. 133	24 Fol. 567	183 - 353	44 Qu. 289	240 Qu. 754
82 - 134	159 - 1220	8 Fol. 14	112 Fol. 1057	241 - 834
83 - 142	160 Qu. 685	34C Fol. 707	111 - 1056	133 - 652
84 - 143	6 Fol. 11	185 Qu. 825	69 Qu. 521	242 Oct. 540
132 - 1209	161 - 1264	186 Fol. 1233	121 - 650	243 - 397
133-6 F. 1215-18	162 - 1265	114 - 1059	119 - 648	244 Fol. 1589
18, I, II Fol. 130	7 - 12, 13	56 Qu. 488	210 Oct. 515	245 - 1340
85 - 129	30 - 583	54 - 486	211 Qu. 831	73 Qu. 553
86 - 384	163 - 1344	11 Fol. 118	110 Fol. 1055	<i>Arabisch.</i> S. 95
87 - 385	19 Qu. 358	<i>Arabisch.</i> S. 29	46 Qu. 291	246 Qu. 753
88 Oct. 177	42 - 8	187 Oct. 464	212-3 - 811-12	247 Oct. 549
137 - 400	164 Fol. 1263	<b>VII. Polemik</b> S. 30	47 - 292	248 - 350
138 - 401	21 - 383	188 Oct. 463	45 - 290	249 Qu. 688
<b>II. Bibelauslegung</b> S. 4	37 Qu. 3	122 Qu. 651	57 - 489	250 Oct. 349
139 Fol. 1219	66 - 515	189 Oct. 513	214-5 Fol. 1387-8	251 Qu. 686
140 - 1221	80 Oct. 257	190 - 548	216 Qu. 681	252 - 683
14 - 121	67 Qu. 516	74 - 136	<i>Arabisch.</i> S. 65	253 - 751
65 Qu. 514	26 Fol. 570	191 Qu. 678	217 Fol. 1321	<b>XIII. Verschiedenes</b> S. 108
141 Fol. 1222	27 - 572	192 Fol. 2095	218 Oct. 399	39-41 Qu. 5-7
15 - 122	165 Oct. 333	<i>Arabisch.</i> S. 38		254 - 777
51 <sup>2</sup> Qu. 361	166 Qu. 694	107 Oct. 256	<b>XI. Mathematik</b> S. 66	255 Fol. 1267
28 Fol. 581	167 Fol. 1262	<b>VIII. Kabbala</b> S. 38	120 Qu. 649	256 Qu. 695
31 - 584	33 - 702	193 Qu. 833	219 Fol. 1618	257 - 700
117 Qu. 646	168 - 1260	194 Philipp 1392	220 Qu. 679	258 Oct. 514
60 <sup>2-3</sup> - 498	<i>Arabisch.</i> S. 17	59 Qu. 497	221 Oct. 352	<i>Arabisch.</i> S. 121
142 - 810	93 Qu. 566-74	18, II Fol. 130	222 518	108 Oct. 258
143 - 832	102 - 575	195 - 1587	53 Qu. 485	<b>Nachtrag</b> S. 121
144 - 824	168b - 684	196 Qu. 693	223 Fol. 1198	259 Qu. 837
145 - 691			224 Qu. 826	
146 - 701			49 - 308	
50 - 310			225 - 692	
147 - 758				
148 Fol. 1204-8				
149 Qu. 750				

## VIII

<b>Anhänge:</b>	I.	182 (Oct. 398) Schibzi, Hymne.	Seite 127.
	II.	187 (Oct. 464) Moses ibn Esra מלכותא, Index.	
	III.	191 (Qu. 678) Ahron Ch. Volterra, Citate.	
	IV.	193 (Qu. 833) Anonymus, Apologie der Kabbala.	
	V.	206—7 (Oct. 516) Aristoteles (?), Schlaf und Wachen.	
	VI.	211 <sup>12</sup> (Qu. 831) Salomo al-Constantini, Vorrede.	
	VII.	219—220 (Fol. 1618, Qu. 679) Abraham ibn Esra, astrolog. Schriften.	
	VIII.	224 (Qu. 826) Jakob Poël, Canones.	
	IX.	227 <sup>2</sup> (Qu. 748) Costa b. Luca, Anfertigung der Kugel.	
	X.	227 <sup>3</sup> — Jakob b. Machir, Quadrant.	
	XI.	233 (Oct. 512) Anonymus, Fieber, <i>französisch</i> .	
	XII.	246 (Qu. 753) Suleiman b. al-'Haffats מלכותא <i>arabisch</i> .	
	XIII.	250 (Oct. 349) Barkamani, Hygiene, <i>arabisch</i> .	
	XIV.	251 (Qu. 686) anon. Therapie, <i>arabisch</i> .	
	XV.	253 (Qu. 751) Ibn Djani, über Tabak, <i>arabisch</i> .	

<b>Register:</b>	Autoren . . . . .	Seite 159
	Schreiber . . . . .	- 165
	Besitzer . . . . .	- 165
	Titel (und Anonyma): Hebräisch . . . . .	- 167
	— — Arabisch . . . . .	- 169
	Geographisches . . . . .	- 170
	Concordanz der Nummern . . . . .	- 172